FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Dist. 36 Enu 6

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

Dist. 36 Enu 6

CINQUIÈME DU CA

5201

Province New Brunswick District No. 36 S. District No. 18a {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 {in / dans} Parish of Douglas {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 11

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Geo. L. Pugh {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION					PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						INFIRMITY. / INFIRMITÉ.	
Dwelling House.	Family, household or institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or ensigned number if in township or parish. Street, and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou N°. du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et N°. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié, veuf ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. / Venu au Canada en	Year of naturalization. If foreign born. / Pays des étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribe origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment of per. 15 years of age or over, if any. / Emploi spécial de personnes de 15 ans et plus, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Number of weeks employed in 1910 at all occupations. / Nombre de semaines employées en 1910 à tous métiers.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Semaines employées en 1910 au métier principal.	Weeks employed in 1910 at all other occupations, if any. / Semaines employées en 1910 à d'autres travaux qu'au métier principal, s'il y en a.	Hours of work per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of work per week at other occupations, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation. / Gain total en 1910 provenant du métier principal.	Total earnings in 1910 from other occupations, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois ou métiers secondaires, s'il y en a.	Rate of earnings per hour at chief occupation. / Taux du salaire par heure au métier principal.	Trades Unions. / Unions ouvrières.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in cents a year. / Coût de l'assurance (frais annuels)	Number of months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can the person carry on a conversation in the English language, French or both? / Celle personne peut-elle converser en langue anglaise, française ou les deux?	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
		Dunphy Vera	Douglas	F	Daughter	W	May	1891	20	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	Nurse																9	yes	yes	E			
		" Ralph	"	M	Son	S	Oct	1902	8	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	At School																9	yes	yes	E			
		" Gracie	"	F	Daughter	S	Oct	1909	6	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist																	9	yes	yes	E			
		" Pearl	"	F	Daughter	S	Feb	1908	3	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist																							
		" Jonathan	"	M	Son	S	March	1911	2/12	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist																							
96	100	Carruthers Blondye	"	M	Head	M	March	1866	44	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	Labourer																	yes	yes	E			
		" Mary	"	F	Wife	M	Nov	1870	40	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	None																	yes	yes	E			
		" Hardy	"	M	Son	S	April	1892	18	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	Mason																	yes	yes	E			
		" Tamar	"	F	Daughter	S	June	1893	17	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	Milliner																	yes	yes	E			
		" Grace	"	M	Son	S	Nov	1896	14	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	(None)																	yes	yes	E			
		" Viola	"	F	Daughter	S	Oct	1898	12	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist																							
		" Clifton	"	M	Son	S	Dec	1901	9	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist																	9	yes	yes	E			
		" Reuben	"	M	Son	S	March	1906	5	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist																	9	yes	yes	E			
		" Verna	"	F	Daughter	S	Aug	1907	3	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist																							
		" Basil	"	M	Daughter	S	Aug	1909	1	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist																							
97	101	Dunphy Alex S.	"	M	Head	M	Oct	1883	27	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	Farmer																	yes	yes	E			
		" Rosada	"	F	Wife	M	Sept	1884	24	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	At home																	yes	yes	E			
		" Viola May	"	F	Daughter	S	Sept	1909	1	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist																							
		Moore Alfred	"	M	Servant	S	Nov	1892	16	England	1911		English	Canadian	Church of England	Farmer																	yes	yes	E			
98	102	Hawkins James Sr.	"	M	Head	M	Aug	1857	53	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	Other Books																	yes	yes	E			
		" Rebecca	"	F	Wife	M	July	1860	50	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	None																	yes	yes	E			
		" Eugene	"	M	Son	M	May	1889	20	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	Labourer																	yes	yes	E			
		" Arthur	"	M	Son	S	Nov	1892	17	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	Labourer																6	yes	yes	E			
		" Bell	"	M	Son	S	Feb	1895	16	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	Labourer																6	yes	yes	E			
		" Harvey	"	M	Son	S	Jan	1896	15	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	Labourer																6	yes	yes	E			
99	103	Wheeler Frank	"	M	Head	M	Jan	1883	27	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	Labourer																	yes	yes	E			
		" Minnie	"	F	Wife	M	Aug	1883	27	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	None																	yes	yes	E			
		" Hazel	"	F	Daughter	S	March	1906	5	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	None																9	yes	yes	E			
100	104	Hallett Clarence Jr.	"	M	Head	M	April	1874	37	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	Farmer																	yes	yes	E			
		" Mary A.	"	F	Wife	M	June	1876	34	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	None																	yes	yes	E			
		" Agnes	"	F	Daughter	S	April	1902	14	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist																							
		" Clarence	"	M	Son	S	Nov	1903	12	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist																							
101	105	Hawkins Geo.	"	M	Head	M	Oct	1883	45	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	Farmer																	yes	yes	E			
		" Barbary	"	F	Wife	M	Nov	1872	39	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	None																	yes	yes	E			
		" Iona	"	F	Daughter	S	Nov	1905	6	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	None																	yes	yes	E			
		" Haywood	"	M	Son	S	Feb	1895	16	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	Labourer																4	yes	yes	E			
		" Arnold	"	M	Son	S	April	1897	14	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	Labourer																4	yes	yes	E			
		" Greta	"	F	Daughter	S	Sept	1898	12	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist																	2	yes	yes	E			
		" Myrtle	"	F	Daughter	S	Dec	1900	7	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist																	2	yes	yes	E			
102	106	Hawkins Joseph	"	M	Head	M	March	1876	34	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	Farmer																	yes	yes	E			
		" Ella	"	F	Wife	M	Aug	1888	22	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist	None																	yes	yes	E			
		" Ronald	"	M	Son	S	May	1909	2	N.B.	N.B.		Scotch	Canadian	Baptist																							
103	107	Hawkins Huey	"	M	Head	M	Jan	1870	41	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	Labourer																	yes	yes	E			
		" Mary	"	F	Wife	M	Dec	1874	36	England	1887		English	Canadian	Church of England	None																	yes	yes	E			
		" Guy	"	M	Son	S	July	1903	7	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist																							
		" Millie	"	F	Daughter	S	May	1896	14	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	None																						
		" Harold	"	M	Son	S	Feb	1897	14	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist	None																						
		" Earle	"	M	Son	S	Nov	1899	12	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist																							
		" Roy	"	M	Son	S	Jan	1904	9	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist																							
		" Lloyd	"	M	Son	S	Aug	1905	7	N.B.	N.B.		English	Canadian	Baptist																							

BARD'M